

Partea neoficiósa.

Viena. — Romanii din partile Oravitiei in Banatu, cu privinta materiale stau dora mai bine ca toti ceilalti frati ai loru din Banatu, totusi in privinta culturii au statuta si inca mai...

(Va urma)

TRANCLAVANIA.

Брашов. Дела Аидс се скрие жрн. петуоок, кткк синодсак висерическ ал згзрлор реформац-калвиниан ес едрте богатс де челе мал интересанте десватори ши де мал шлате хот...

Австрия. Вiena, 19. Излж. Кз ординзчнеа дмпертескз дин 8. Излж с'ал емисч неште дефидерл, ка дн че сзмз оз се пзтескз дела 1. Ноембре 1858 спортзале ши такселе дефидте...

— Алж емисч алз мин. финансиарс дин 15. отзреште, кз дела 1. Ноембре 1858 се ва касса хзртия ши марчеле де тим...

Вiena, 30. Излж п. Еп дедо оолзлз франчезл ла кзртеа де Вiena Дн. баронл де Баркенел дн вил са де Слн-Вейт злж...

... днтре аллї солзлз енглезл, белланл, челл дин Хесия ши ... дин Оланда димпрехлз кз солзлз тзрческл.

Cronica straina

ТЗРЧИА. (Рзсвоилз чивилл дн Босния. Дзлз Аграшер Цаитзлг, Оог-д.-Пост ш. а.) Взрсзрїле де сзпде азїа се дмпзчїлї...

Динтрз ачесте пзїине се пóте акзм кзпóште чїне кз чїне се зате дн Босния ши дн Ерцеговина: Попорлзлз крештїнлз асзпра...

Дин контрз Journal des Debats et Augsb. Allg. Zeitung, каре амзндозлз прївескл лзкрзрїле мал тоїлдеазна обїектїлз, еарл...

пътма крештини дін ачеле цери; еаръ кзмкъ ачештіа потъ еі д-
жзтаді фбрте вїне, фъръ ка съ еї сїлтъ аї да жьртъ Расїеї,
прекъл се темъ чей маї мьлїді. Деџї токма пентръ ачєєа ръс-
воїаџ ѡзропєнџ пзтеа съ айъ кз тотъаџ алте ресълтате, еаръ пз
ачелєа пе карє ле авџ — маї пре жосџ де аштєтареа кїарџ а
ачелєа карїї с'аџ вьтзтџ. Акъм апїї грекџ кз атїтеа еспєрї-
ментє непорочїте; днтр'ачєєа крзїтеа шї варбарїа де зпа, о
полїтїкџ фїоросџ де алтџ парте пзлџ о лзше марє дн грїжџ, съ-
пъраре, фрікџ шї амарџ. —

Лзптєлє. Деаа гранїцєлє Боснїєї скріє „Аг. Z.“ кз датџ
23. Іаїїџ; кз лзпта днтрє крештїні шї тьрчї о'а лзїтџ шї а
ажпсџ пьлџ дн меулџ провинцїєї. Дн 17. атакарџ тьрчїї дїн
Бервїрџ шї Новїнџ о массџ де крештїні дїн сатєлє вєчїтє кз
Градїшка тьрчєскџ, крештїнії примїрџ лзпта, лзарџ пе тьрчїї дн
гопџ шї мьчєларџ знџ деспърїцїмџтџ де кьлзрєдї, де пз окьпџ
маї пїчї знпџџ. Дн алте пьпктє мїо пьїрџ тьрчїї асєтєнєа шї
пз маї є ворба де а депзлє армєлє. О парте днтрє крештїнії
єтржтїорадї аџ кьзтатџ скьпарє не пьжпжтџ азорїакџ алџ ре-
цїт. 2 бапалџ ла Подова, єїїндкџ тьрчїї пз маї крџцџ пїчї аверє
пїчї вїадџ. Крештїнії фьрџ армє де єжпсџ о пьцєскџ кзм о пь-
дїрџ шї пе айрєа: Омер Паша днпїтє де ачєста кз вр'о 7
анї кьндџ фькџ еспєдїцїзнєа чєа пьтєрпїкџ десарїџ пе крештїні
шї армєлє рєтасєрџ дн мьпн тьрчїлорџ, акъм днкџ се маї дес-
артарџ знї шї аша тьрчїї кз армє де ажпсџ, крештїнії фьрџ
єлє, кз тотџ мьлїцїнєа шї лзпта деспєратџ а ачєстора, пз лєснє
ворџ пьпє капєтџ мьчєлзлї, пьлџ кьндџ пз ворџ пьшї арматє
пьтєрпосє ла мїжлєкџ. Дн 21. сє маї днпїмїлџ о лзптџ ла
Костанїка шї ла Доханїа знде Бєгџ Кьлановїчџ вєспїакџ рєпє-
гатџ, арієтєкратџ сєџ воїарїџ тьрчєскџ, атакџ пе крештїнії кз 2000
кьлзрєдї, пе карїї вєспїачїї ла пьтєрџ вр'о 267 дї маї стьлєсєрџ
кз тотъаџ, шї кайї дї лзарџ прадџ. Дн Козараваџ сє рєадзпартџ
тьрчїї шї вєтбардарџ лєкаїтатєа ачєста кз вєтџвє, прєфькьндџо
дн чєпзшџ, шї азнпгндџ пе крештїнії дн фьгџ.

Дн 22. сосїрџ трпєлє рєгзлатє тьрчєшїї ла Предїар, Новї
шї дн алтє дїстрїктє рєскллатє шї Паша сє днчєркџ а днпзїка
пе бєгї шї пе крештїнії, ка съ депзлє армєлє, кз атеїїцїаре, кз
алфєлїџ лї сє ворџ лза кз сїла. Дн 23. Іаїїџ трпєлє рєгзлатє
фькьрџ інїчїатїва шї дн 24. порпїрџ 3000 тьрчїї кз 3 тьрчїї ла
Фармакї прєстє Сїтїца шї аџ окьпатџ пьжпжтџ мьтєпєгріїџ.
Мьтєпєгріїїї сє оньсєрџ днсь кз пєрдєрє де 8 торџ шї 40
рїпїдї дьлџ знлєлє date. —

Мьтєпєгріџ. Дн чєлє 4 Naxıı Бїєлопавловїчџ, Пїчєрї
шї Кьчї, прєкьм шї дн Бєрда еаршїї днчєпзрџ дьшшїпїєлє.
Сьптџ прєтєкстџ, кз мьтєпєгріїї ар фачє депрџдџчнїї дн вєчї-
патєлє лєкьрї, Паша дїн Подгорїца Аїї Паша кз 700 фєчорї пї-
замџ шї 2600 трпє пєрєгзлатє трєкџ дн 24. Іаїїџ рївлџ тьр-
цїпашџ Зїтїца шї аша дн 24. окьпџ Фармакї, Мьтєпєгріїїїї бь-
злпдџ кз тьрчїї днтрџ пе пьжпжтџ лорџ сє лзїтарџ аонрџ,
днсь кз о пєрдєрє де 70 торџ шї рєдїцї дє рєдїсарџ де-
кьндатџ, днсь сєпаторьлџ Вакотїкџ лє вєпї снрє ажзорїџ кз
1000 фєчорї. Зртареа пз сє шїтє, дєстлџ кз старєа крїтїкџ
де пє аколє днтєдєштє о скїпварє а ажкрїлорџ флєсєлџтєорє
де марє днтрїжїрє, кз атџтџ маї вьртосџ, кз сє асїгзрџ, кз
лєстџ датџ тьрчїї аџ фєотџ ачєїа, карїї аџ днчєпзтџ атакџлџ. —
Кзм ворџ маї днчєлє акъм дїпїсїсїтїї а днтрєвєнї, кз пєана,
ор кз савїа, зрїма ва алєцє. —

ФРАНЦІА. Парїсџ, 24. Іаїїџ. (Конфєрїцїєлє.) Тотџ чє
сє чїтєштє дн жьрпалє деснрє ресълтатџлџ конфєрїцїєлорџ дн-
кьтџ ачєлєаш с'аџ окьпатџ пьлџ дн ачєстџ мїпзтџ пьтмаї кз рє-
органїсарєа Пїнчїпатєлорџ, адїкџ пьлџ дн а 13-а шєдїцїџ, пз
дн дєстлџєзџ пе пїчї знп дн партїгалє карє сє іптрє-
сєзџ де сєртєа Пїнчїпатєлорџ. Лзпта днтрє дїпїсїсїтїї аџ прє-
сєлє тьсєрџ сєрїосџ, ачєєаш дєкьрєє пасџ дн паџлџ, шї тотџ чє
сє кьшїтга де о парте сєџ де алтга, єрє пьтмаї кз дїсградїє, дї-
пїсїсїтїї дншї фькьрџ кончєсїсїпї пьтмаї ка пз кьтєа рєпзтєрє сь
сє фькџ шї маї марє, шї маї пєрїкьлосџ маї вьртосџ днтрє
знлєлє дн пьтєрїлє чєлє марї. Акъм сє рєпєцєштє дн поџ ачєєа
чє с'а зїсџ шї маї пїпїтє де атџтєорї, кьткџ опєратџлџ карє вє
єшї дн ачєстє конфєрїцїє ва фї пьтмаї о кьрпєлџ, о сїрїпїтєрџ
фьрџ пїчї знџ карактєрџ, знџ чє атеїївїџ, знџ фьтєрџлџ, пїчї вьр-
ватџ пїчї фєтєїџ. Ачєа органїсїчлє бастардџ, карєа сє прєгъ-
тєштє пєнтрџ Пїнчїпатє пз дн дєстлџєзџ пїчї пє зпїонїштї,
пїчї пє вьршшашїї лорџ.

Кьткџ зпїонїштїї пз сьпт мьлїцїтїї одатџ кз каньлџ, сє
пџтє кьпџштє прєа вїлє дн десваторїє шї дїсїптєлє пьлїкїтє
де кьтрџ дншїїї дн жьрпалєлє де партїа лорџ. Кьткџ ачєїа
карїї аџ стьтџ шї маї стьлџ дн кз каньлџ рєпчџ, ка трататєлє
Пїнчїпатєлорџ пєсокотїндєсє маї мьлџ днтрџ пїпїкџ, ачєстєа сь
сє прєфакџ одатџ пєнтрџ тотџдєазнєа дн провинцїї кьратџ тьр-
чєштї, кз пашї, днсь вєтєзакї, еарџ пз пьтмаї тьїадї днпрєцїєрџ,
єарџ дрєнтзїлє падїоналє сь сє дєсїїпцїєлє кз тотъаџ шї пєнтрџ

воїє, — кьткџ пїчєпџ ачєїа дєкџ пз сє аџлџ пьлїцїтїї, сє
вєдє єаршї дн днжрџтєрєлє жьрпалєлорџ лорџ. Кьжпжтџлџ „сџ-
зєрпїтатє“ кьшїзџ о маїїтє де дїсїптє, чєєа чє пїчї сє пџтє
алтєлџ, маї вьртосџ кз ачєлєаш сє пџтє апїїка лє Пїнчїпатє
днтокма ка шї пькї дн цьрєтє. (Вєзї чє пєпорочїрї потџ зр-
їма, кьндџ ажкрїлорџ пз лї сє дџ дєфїнїцїзнє дрєпџтџ дн каньлџ
лєкьлї.)

Днкьтџ пєнтрџ алєцєрєа де Домнї, акъм сє сплє, кьт-
кџ ачєлџ дрєпџтџ, ва рьшїтєнєа дн мьпїлє падїсїпїї, акъм кз Сьл-
таньлџ сь айъ дрєпџлџ де вєтє; акъм єаршї кз пє чєї дїп-
тџїз Домнї дї ва депзїпї конфєрїцїа, шї єаршї кз пьї ва деп-
нїпї ачєста чї Сьлтаньлџ. Маї дн окьртџ, о пєсєкьрїтатє тор-
тєрџтєрє дн тотџ пїрївїца, о трїєтџ пєстаторпїчїє а ажкрїлорџ.
(Дьлџ Vanderper дн 27. шї 29. Іаїїџ.)

BRITANIA MAPE. London. О Рєканиџлєрє. Чєтїтє-
рїї пџштїї п'аџ фєстџ дндопдїї пїчї одатџ кз ворџ лзпгџ шї кз
прєлїмїнарє сєџ десваторїї парламєнтарє, карє аџ прєа пьїпїџ
днтрєсєџ єстєрџлџ; дартџ ашї шї ачєєа є ачєвэрџтџ, кз пїчї потџ
знє врєо ськдєрє дн манїпьлзцїзнєа ачєєстєа. Нџџ пє плачє а рє-
дїєтєрє, прєкьт сє пџтє, пьтмаї ресълтатєлє євєпїшїтєлорџ шї алє
дєсваторїлорџ шї шїрїлє чєлє маї консїєтїтє. Деџї сє рєканиџ-
лџлџ акъм, кьнд є ка сь сє днкїдџ парламєнтџлџ єпглєзџ, ка
чє аџ єгьрџтџ дн рєстїпнлџ дєсваторїлорџ де вр'о кьтєва лзпї
маї момєнтосџ. Сє лєсџтџ рєстзрїарєа шї дєвїпцєрєа мїнїєтє-
рџлџ чєлїї вєкџ, дартџ парламєнтџлџ де акъм а рєсолвџтџ вр'о
дєє дн чєлє маї пџдєрџсє днтрєвџчнїї: Kompania indїкџ аџ
шїтєрєє дн пьтєрџлџ чєлорџ вїї шї а дн прєвпнџтџ
гь вєрџлџ Indiaї орієнталє кз чєстє алџ гьвєрпьлї
шїтєрџлџ, чєєа чє дє мьлїтџ сє тотџ чєркџ фьрџ рєєлџтџлџ пьлџ
акъмџ. А дова рєсклєтєрє є днтрєвџчнєа ієрєлїцїлорџ, карїї кз
тотџ лїбертатєа лєїлорџ єпглєзє єрџлџ єскїшї дє ла дрєпџлџ
парламєнтарїџ; ачєстџ єскїдєрє с'аџ рєдїкатџ акъм кз тотъаџ
сьптџ мїнїєтєрїлџ Dersīk, шї дн Англїа сє ворџ сьї пє вїї-
торїџ кїарџ шї ієрєлїцїї пє трїєвнџ кз асєтєпєа дрєпџтџ, о днчє-
пџгьрџлџ ачєста, карє карактєрїсєзџ єпєкєа де акьтма а парламєн-
тџлџ єпглєзџ. Ієрєлїцїї єрџлџ шї пьлџ лїчї дн Англїа дн асєтє-
пєа дрєпџтџ чєгьцєлєскџ, пьтмаї дрєпџлџ полїтїкџ лє лїпсїа, карє лџ
шї прїмїрџ акъм шї Ротшїлдџ ва фї шї єшїтџ пє трїєвнџ пьлџ
кьндџ скрїєтџ ачєстєа, єїїнд кз фьсє алєсџ канїдатџ дє дєпз-
тџтџ. — Дн кьвоє Ппєтєлорџ с'а рєспїкатџ парл. днконтрєа зпїєлї,
длџл кьш шїтїлџ, днр дн чєпєрє лзпнд'о ачєста, сє парє, кз сє
кьїєскџ, єїїндкџ вьдџ вїнє, кз аз авєсатџ дє кордїалїтатєа лзї На-
пєлєон пє карє л'ар днмьпнєа, дєпџ чє іаџ кьшпнатџлџ знџ фєлїџ дє
дєвїпцєрє дїпїломатїкџ дн ачєста кьвсџ. —

ЦЕАРА РОМЪНЕАСКЪ ШІ МОЛДАВІА. Бькшрєшїї, 26. Іаїїџ с. п.

„Шїтїлџ кз дн Цєра ромънєскџ сє івї знџ фєлїџ дє аптє-
гонїєстџ дн кьвсї знєї деспърїцїї дє кьсџторїє, карє фїнї кз о
сїєтарє а дїсцєрєлорџ. Дєспрє ачєєтєа скріє „Газєтєа де Мол-
дова аша:“

Кьтрџ прєокьпцїа полїтїкџ, дє карє єстє цєра кьрїпєџ,
с'аџ адаосџ дн Бькшрєшїї о полєтїкџ дн чєлє сєрїосє днтрє
фџїєа бїсєрїчєскџ пьтїтџ „Прєдїкаторџлџ“ шї днтрє Газєтєа „Ро-
маньлџ рєдїцєатџ де D. A. Рєсєтї. Астџ дн зрїтџ, дн артїкь-
лџлџ єї Nr. 30 дєокьтєзџ лєїїсїрєа деспърїєнїлорџ амџ ажкрџ-
тєрє, шї днчєпнџдџ дн модьлџ зрїтєрїџ: „Вїкџтє де Воналџ,
знпџлџ дн чєї маї марї азторїї полїтїкџ – рєлїцїєшїї а рєстакрїцїєї
зїчє: Кьсџторїа єстє анџ актџ соціалџ, чївлїџ шї рєлїцїєсџ, знџ
актџ пєнтрџ фьртареа сьмїїлорџ, карє пьтмаї атлєчє пџтє прє-
пєрєа, кьндџ азторїтџїє чїєїлє фаворєзџ шї прєтєцєзџ а лорџ
їнтрєсєрїї лзшєнтї шї дє асєтєпєа ачєлє снїрїтзлє лє бїпєкь-
жптєзџ шї лє сьїпцєштє!“ Кьсџторїа єстє о лєгьтџрџ дє вьлџ
воїє днтрє вьрватџ шї фєтєїє, а фї крєдїчџшїї знпџлџ алтїа дн
пєрџчїрє шї дн пєпєрџчїрє, дн вькьрїє шї дн пьтїмїрє. Еа єстє
сєїпцїєнїа днтџлџ шї чєа маї сьпнџ карє Дьшпнєсџлџ аџ статорпї-
чїїтџ ла парадїсџ, шї карє дьлџ пїнчїпїлє рєлїцїєї крєшїтє фачє
вїзєа вїрџтєїї кьспїчє шї а мєрєлџлџ пєнтрџ пџї шї зрїшшїї пџ-
шєрїї.

Дн дєшїмїлє дє асєтєпєа днпалтџ мотївџ, дєрєгьторїїлє чївлє
пнџлџ кьсџторїа сьлџ а лорџ контрџлџ шї прєтєкцїє, дн кьтџ дн
тџтє стьлзїлє чїлїсїсїтє а Єзропєї; прєкьтма шї дєла 1852 рџ-
пшїї дн Трансїлванїа аџ дє акъм лєпє чївлџ дє кьсџторїє.“
Дьлџ азтџ днтрєдєчєрє, „Рџмънџлџ“ пєтрєчє тџтє артїкєлєлє
днтрєвнџдџ шї чєрчєтєндџлџ днкьшїпцїєзџ знлєлє, алтєлє дєкьвїї-
цєазџ.

Асєпрє ачєстєрєа Прєдїкаторџлџ кџнтєстєзџ знєї пєрсџнє
прїаатє дрєпџлџлџ а крїтїка дн пьлїкџ лєїїлє бїсєрїчєштїї, дн карє
о'аџ днкьїєратџ дєсваторїї дн маї мьлєтє фџї, шї єїїндкџ чєартє
тєрџєа дн аспрїндєсє шї атеїїпцїа а сє фачє днкџ маї аспрџ,
гьвєрпьлџ с'аџ вьззтџ нєвоїтџ а о ськрїпїє дє пџтџ, дн зрїтџ
Прєсєф. мїтрџполїтџ Нїєонџлџ аџ адрєсатџ о єпїсџтџлџ пєсџлорџлџ,

despre care vomă vorbi în Năștrăle viitoris. (O vomă vedă în Фойс.)

Іашіі. Дела міністерялэ кытэлы ші алэ інстрэқціел пэвліче, се пэвлікэ влэ конкэроэ ла семінаріалэ че зрнезэ а се дескіде кэ днченере дела 1. Септ. виіторіс, лэпгэ епіскопіа де Романэ, ші ашме пентрэ:

Знэ професорэ де граматіка ромънэ, лімба еліпэ ші латіпэ, кэ дндаторіре ші де інспекторэ, ші кэ знэ опораріс де 6000 леі пе анэ.

Знэ професорэ де математікэ, географіе ші історіе, кэ дндаторіре ші де економэ, кэ знэ опораріс де 5000 леі пе анэ.

Знэ професорэ пентрэ тэкуіреа позлі testamentэ, тіпікэ ші мзкіка вокалэ кэ дндаторіре ші де шефэ педагогэ, ші кэ знэ опораріс де 3600 леі пе анэ;

каріі сэ се днэшошезе кэ атестателе кэвеніте лэ конкэрсэлі че есте а се ціне дн 16. Августэ виіторіс, дн камера сешіцелорэ комітетэлі де інспекціе а семінаріалэ централэ дн Сокола, внде ворэ еі есамінаці конфоршэ кэ ашеземажытэлі. —

— Дн партеа комітетэлі соціетэці де днквратіареа жпнімеі ла днвэцэтрэ дн стрейнтате, се пэвлікэ кэ метэріі ачестел соціетэці ворэ пэші ла адецереа знэі поэ комітетэ, потрівітэ кэ § 19 дн статэте.

Кэ оказіа ачеста сэ днквоштіінезэ тінеріі ачел че аэ сывэршітэ стэдііле колеціале дн цімнасіалэ націоналэ, ші каріі дорескэ а се дедэ ла врео спеціалітате фолосіторе патріел ші лорэ дншіі дн партікларэ, сэ се днэшошезе опре а ла парте ла конкэрсэлі, че аре сэ зрнезе пентрэ адецереа знэі жне, потрівітэ кэ отатэтеле ачестел соціетэці. Конкэрсэлі кэ мерітэ, се ва ші тріміте дн стрейнтате пе конта соціетэці, пентрэ днвэцэтрэ знел штіінді професіонале маі де зрнецэ, че сэ ва фікоа де кэтрэ днэшіі комітетэлі ачестел соціетэці. (Скэпскріші:) Др. Фэтэ. Платон. Т. Кодрескэ. Д. Гэсті, Іашіі, дн 28. Ізніі 1858.

— Прекэвіошіа са архімандрітэлі Діонісіе, аэ оферітэ спре а се днпэрді де преміі пе ла елевіі дн шкóлеле пэвліче ші семінаріалэ афэлтóре дн цэрэ 100 есемпларе дн географіа сэлтэ ші веке, ші 50 есемпларе дн махвалэлі адеврэталэ реліціосэ, че сэлт опереале а прекэвіошіел сале, о асемеде фантэ а преакэвісіел сале, мерітэндэ о деосевітэ ауреціре. Міністерялэ о пэвлікэ спре оштэска штіінезэ. —

Іашіі, 14. Ізліі к. в. „Gazeta de Moldavia“ пе днпэртэшеште зрнэтореле:

„Секретаріатэлі де статэ алэ молдовел адече ла кэпоштінда пэвлікэ зрнэтореле:

Ранортэлі дерегэторіел колоніале ші а домінілорэ статэлі. Адресатэ секретаріатэлі де статэ.

„Комэнітэціле колоніале пэтрэное де рекэвоштінезэ кэтрэ дналтэлі гзверлэ алэ позел лорэ патріел, ші кэтрэ Есч. Са Прінцэлі Каймакамэ, каре дн пэрінтэскаі днгріжіре пэ днчетэзэ де а реверса вінефачеріле сале ші асэпэале, аэ тіжлочітэ а сэ серва о зі соленелэ пентрэ четіреа хрісоавелорэ де днфінцареа шкóлел централе дн Болградэ.

Де ачеа прін органэлі дерегэторіел пофіндэсе Д. Постелн. Спірідон Балдовічі, DD. адміністраторі ал дістріктелорэ меціешіте, DD. преціденці ал тріэзналелорэ ші алці дістенгаці фолкціонарі, ка сэ асіетезе ла ачестэ челебрітате, фэкэтэ дн пэшеле дналтэлі гзверлэ, с'аэ днсетнатэ спре ачестэ фінітэ зіоа де 29. Ізніі.

Ла ачеа зі дн пресенца персóнелорэ сывэ днсетнате, але 160 денэціі трімішіі дн партеа тэтрорэ колонілорэ потавілілорэ дн Болградэ ші а знэі пэшэрі консідеравілі де спектаторі, с'аэ десэвршітэ дн вісеріка катедралэ де зічеа знэ Те Дехт ші знэ офіціі сачордоталэ дн опóреа Есч. С. Пр. Каймакамэ, а дналцілорэ демнітарі ал цэреі, ші днтрэ просперітатеа ші ферічіреа патріел нóстре.

Дэлэ ешіреа дн вісерікэ о дэпэціаціе деосевітэ, конпэсэ дн чел маі потавілі, пресентэ Дсале Пост. Балдовічі пентрэ а адреса Е. С. Пр. Каймакамэ омаціріле респектэбóсе дн партеа конфрацілорэ лорэ, шэртэрісіндэ дн поэ ачеле септіаменте сіпчере че днсэфледескэ фэрэ дістікцізіне пе тоці колонішіі.

Знэ банкетэ се дэдэ пентрэ тоці спектаторіі, ші мэлцімі де тоасте се пэртарэ маі днтэлі кэ змілінезэ дн пэтеле дн. порці, а Каймакамэлі алэ дналцілорэ дігнітарі ші днтр'элі кэвэлтэ дн ферічіреа днтрэгалэ теріторіс алэ Іпатэлі.

Ачестэ пэвлікэ ші фэртэбóз зртаре дн партеа днтрэціел попэлаціі колоніале, дерегэторіа адекэндэо кэ сывэпэре ла кэпоштінда опоратэлі секретаріатэ де статэ, сокоате кэ днделіаде-

ште о даторіе сакэ де алэ рэга сэ віневоіескэ а ашнца ші пе Есч. Са Прінцэлі Каймакамэ деспре асэеліс де маніфестаціі пэвліче, маніфестаціі че дн кэрднэ прін знэ актэ офіціалэ, сывскрісэ ші легалізатэ дэлэ кэвіінцэ се ворэ адреса Ес. Сале деадрептэлі дн партеа комэнітэці колоніале.

(Сэвокрісэ:) Дерегэторэ колонілорэ ші домінілорэ статэлі Г. Коотандакі.“

— Есч. Са Прінцэлі Каймакамэ віневоі а хэртэлі дн ліста чівілі 100 галвіні спре плата лэкрэторілорэ днтрэвінціаці ла павелзіреа зліціел де днтрэре дн ограда палатэлі.

— Ч. р. адецііе прін потеле сывэ Nr. 6987 ші 8518, кэмінікэ ачестэлі комітетэ, кэ атэтэ ч. р. гзверлэ а Бэковінеі, кэлі ші ачелэ алэ Трансілваніел, дн прівіреа знел отэрі а сэлэтэціел вітелорэ корпорате дн Молдова, аэ гэсітэ де кэвіінцэ а тікшэра періодэлі карантінеі де 20 ла 10 зіле пентрэ вітеле че дн Молдова днтрэ пе граніца Бэковінеі пе ла зэставеле: Маторніца, Сінэціі, Тімэціі ші Корнэ-Лэчціі, дн статэріале Австріел, еар че прівеште пе провеніенцеле ачелорэ віте, адект: пеі, сывэ ші ателел, ачеле ворэ еі сывэсе тратаціел карантінешті зрталэ пэлі акэш дэлэ ростіреа лецілорэ. —

Брашовэ, 3. Августэ п. 1858.

Ла провокареа дн партеа знорэ пэтімаці де дінці пе афэлтэ акэш дн старе а ле да ранортэ маі де адрóне деспре оосіреа репэшітэлі денцісэлі дн Віена Др. Блак. —

Елі ва сосі ачі дн 12. Августэ ші ші ва днчене дндатэ оперэчнліс сале дн локвінда са, дн страда Францісканілорэ Nr. 629, каса D. офіціалэ трічесіталэ Фрідерікэ Кредер.

— Де вр'о 4 зіле се стрэштэтарэ зіледе челе кэлідрóсе ші пэдэшітóре де аршіца сóрелэлі, деодатэ днтр'эна рэчелэ пепэлікэтэ, каре атакэ ла мэлці ішіі сэлэтатеа ші маі адече дэреріле рехматіче, де каре Брашовэлі е атэтэ де черкатэ. — Ба і а де ва порэ дела шкóлеле нóстре ромънешті де зічі се прівеште, ка знэ інстітэлі де реценерареа ші реставрареа сывэціці, ші кэ тоте кэ дн зіледе трекуте днші прекэртмасе кэрареа кэ вапорэ, дн каса знел репаратэрі тічі, еа акэш тотэші кэ атэта маі віне мэцэштеште пе чел че о черчетэзэ, каріі тоці днтр'элі кэвэлтэ пэ поэ днэлца де ажнсісэ ефептеле челе знел, че ле продэче, дэкт се обсервэзэ кэ акэратецэ прескріеріле ші регэла кэреі ачестеіа. Се афэ ші персóне днсетнате дн цэріле вечіне, каре се фолосескэ кэ мэлэціре де ачестеа блі.

Insciintiare de Prenumeratiune
I a

Gazet'a Transsilvaniei si Fóia

pentru Minte, Inima si Literatura,
care dela 1. Iuliu 1858 voru esi regulatu o data
pe septemana, ad. Joiea.

Преціалэ пренэмерэчнші еоте пе 6 лэлі 5 ф. тк. дн лэптрэлі монархіел, 4 ф. тк. пе локэ дн Брашовэ ші 7 ф. тк. дн церіле дн аарэ.

Скрісоріле се прітескэ пэмаі франкате. Адреселе се фіе акэратэ пэсе ші пошта дн зрмэ асемедеа. Се поге пренэшера пе ла поште ші прін ОО. DD. кореспондэнці.

Брашовэ, дн Ізліі 1858.

Кэрсэріле ла бэрсэ дн 4. Августэ к. п. стаі ашеа:

Аціо ла галвіні днперэгошті	7 ¹ / ₁₆
„ „ арціптэ	5 ¹ / ₄
Днпэртэлісэлі 1854	—
„ челез націоналэ дн ан. 1854	83 ¹¹ / ₁₆
Овлігацііле металіче векі де 5 %	82 ³ / ₄
Днпэртэлісэлі де 4 ¹ / ₂ % дела 1852	—
„ де 4 ⁰ / ₁₀ detto	—
Сорціле дела 1839	134 ³ / ₄
Акцііле банкэлі	968

Аціо дн Брашовэ дн 4. Августэ п.
Азрэлэ (галвіні) 4 фр. 53 кр. тк. — Арціптэлісэлі 5 %